



**Лариса, 39 лет**  
<https://globerland.com/user/272473>

Город проживания: Китай, Пекин

Китайский - свободный (свободное письменное и устное общение)  
Английский - свободный (свободное письменное и устное общение)  
Русский - родной

## О себе

В Китае проживаю и работаю более 16 лет. 16 лет опыта в закупках и логистике, провела сотни переговоров на уровне первых лиц компаний. Оказываю услуги переводчика, в том числе технического переводчика, бизнес-сопровождения, инспекций, аудита производств и т.д. по запросу (подробности в профиле). Есть возможность выезда в любой город и на любое количество дней.

Дополнительно организовываю и провожу VIP экскурсии на любые локации по Пекину и за городом. Много отзывов у меня на канале, отправляю в личку.

## Услуги

Экскурсии

Перевод устный (последовательный)

Перевод письменный

Удалённый перевод

Услуги агента

## Подробное описание и стоимость услуг

Есть возможность выезда в любой город и на любое количество дней.

Предлагаю услуги:

- переводчика, в том числе технического переводчика;
- бизнес-сопровождения по всему Китаю;
- посещения выставок, выездов на заводы;
- проведения инспекций отгрузок;
- аудита поставщиков (проверка на благонадежность со всеми документами) в любом городе Китая. Заполнение отчетов по проверкам;
- оптимизации маршрутов передвижения по городам, связь с поставщиками, помочь в покупке жд билетов;
- общения с поставщиками, логистическими компаниями;
- ведения заказов и тд.

- выезда на ПНР по Китаю и в Россию
- организации и проведения VIP экскурсий по Пекину.

Сотрудничаю с крупными компаниями (КМЗ, Юрал Минералс, Квадрат плюс, CNS, Проект, Корн продукт и др.). Сфера деятельности: металлообрабатывающие станки, горнодобывающая промышленность, химреагенты по обогащению руд, золотодобывающая промышленность, сталелитейные производства, метизы, запчасти, серверное оборудование, оборудование для пищевой промышленности, прочее промышленное оборудование, пищевые добавки, кормовые добавки, полный цикл логистики и т.д. Готовлюсь к любой тематике при получении информации о товаре.

200 дол - рабочий день до 8 час. Дополнительный час 35 дол.  
Цены обсуждаются и корректируются с учётом конкретных задач и объема работ.

## Туристические услуги

Организовываю и провожу экскурсии по Пекину на любое количество людей (Запретный город, храм Неба, аутентичные улицы, выезды на Великую китайскую стену, стеклянные мосты, Губэй и тд). Всю информацию (стоимость аренды машины, входных билетов, общее время и т.д.) уточнять в личку.

Стоимость экскурсий от 165 дол. Цены обсуждаются и корректируются под конкретную экскурсию и количество людей.

## Образование

2025 г. Интенсив по последовательному переводу (кит. язык) под руководством известного синхрониста Лян Лэтянь.

2011 - 2014 гг. Beijing Institute of Economics and Management, Китай, г. Пекин.

Языковые курсы бизнес китайского языка

2008 - 2009 гг. Dongbei University of Finance and Economics, Китай, г. Далянь.

Языковые курсы китайского языка

2003 - 2008 гг. ХГАЭП, Россия, г. Хабаровск.

Международные экономические отношения

## Опыт работы

2025 - по н. вр. Представитель на территории Китая, Китай, г. Пекин

2011 - 2025 гг. Руководитель представительства, Китай, г. Пекин

2009 - 2010 гг. ЗАО "Техсервис-Хабаровск", Россия, г. Хабаровск.

Менеджер по логистике и ВЭД по направлению Китай

Перейти к профилю

<https://globerland.com/user/272473>

